1.05/61

Союз Советских Социалистических Республик



Комитет по делам изобретений и открыті при Совете Министро CCCP

Авторы изобретения Заявители

БРЕТЕНИЯ

АВТОРСКОМУ СВИДЕТЕЛЬСТВУ

Зависимое от авт. св: тельства №

Заявлено 26.VIII.1963 (№ 854258/25-8)

с ш.ыслединением заявки №

JIG plate (1) has fixed beneath it a casing (2) with holes (3) for feeding the tool (4) to the workpiece (5). The interior of the jig plate face (6) is inclined so that it forms with the casing a slot jet which is connected by a flexible sleeve (7) to a draught provision. As the tool feeds in so an air agitator is cut in and rarefication sets up in 'A': swarf and dust are drawn out of the working area through the ways in the tool, clearances between tool and work and the holes in the casing specified. When the tool leaves the workpiece, swarf and dust are drawn up from through and blind holes as appropriate to the job done.

агрегатных станков и автоматических линии и Всесоюзный SCIENTIFIC Іцентражный научно-исследовательский институт охраны труда

18826

USSR GROUP CLASS 4 RECORDED

л. 49а, 58 49a, 36,03 49a, 56/06 : :

B 23b B 23b УДК 621.952.002.54:62--229.88(088.5)

ченко

ектированию

MAR 20 1967

U. S. PATENT OFFICE

КОНДУКТОР

Известны кондукторы с пылестружкоуловителями, в которых стружки и пыль удаляются чордушным потоком.

Предлагаемое устройство отличается тем, что кондуктор снабжен кожухом, расположенным между обрабатываемой деталью и кондукторной плитой и образующим с последней полость, соединяемую с устройством, создающим тягу, например, с отсасывающим венти-

Такое конструктивное решение устройства поззоляет улучшить условия отвода пыли и стружки при сверлении на многошпиндельном станке.

На фиг. 1 схематично изображена кондукторная плита — пылестружкоуловитель, общий вид; на фиг. 2 — то же, в поперечном разрезе.

К нижней поверхности кондукторной плиты 1 жестко крепится кожух 2 с отверстиями 3 для урдачи инструмента 4 к обрабатызаемой детали 5.

Внутоснияй поверхность 6 сондукторной плиты выполнена с уклоном л образует с ко-

жухом щелевидное сопло, ксторое соединено с источником тяги гибким рукавом 7.

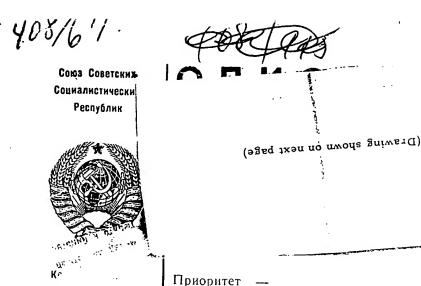
При подаче режущего инструмента к обрабатываемой детали включается в действие побудитель воздуха, в полости A сбразуется разрежение, и стружка и пыль удаляются из рабочей зоны через канавки режущего инструмента, зазоры между инструменто: и деталью и отверстия в кожухе.

При выходе инструмента из детали стружка и пыль отсасываются из несквозных и сквозных отверстий.

Предмет изобретения

Кондуктор, снабженный пылестружкоуловителем, в котором удаление стружки и пыль обеспечивается воздушным потоком, от ичаю щийся тем, что, с целью улучшения условин отвода стружки и пыли при сверлении на многошпиндельном станке, кондуктор сняб жен кожухом, расположенным между оорабатываемой деталью и кондукторной плитой и образующим с последней полость, соединяемую с устройством, создающим тягу, например, с отсасывающим вентилятором.

BEST AVAILABLE COPY



18826

USSR GROUD CLASS 4 RECORDED

л. 49а, 58 49a, 36,03 49a; 56/06 > ;

MIK B 23b B 23b B 23b

УДК 621.952.002.54:62--229.88(088.6)

DIV

Авторы изобретения

изобр.: .

при Совете Министров

CCCP

Н. К. Андрюшин, А. Ф. Власов и В. Г. Люльченко

Заявители

Первое специальное конструкторское бюро по проектированию агрегатных станков и автоматических линий и Всесоюзный

SCIENTIFIC ІЦЕНТРАЙНЫЙ научно-исследовательский институт охраны труда

Опубликовано 20.Х.1966. Бюллетень № 21

Дата опубликования описания 23.X1.1966

MAR 20 1967

U. S. PATENT OFFICE

КОНДУКТОР

Известны кондукторы с пылестружкоуловителями, в которых стружки и пыль удаляются чордушным потоком.

Предлагаемое устройство отличается тем, что кондуктор спабжен кожухом, расположенным между обрабатываемой деталью и кондукторной плитой и образующим с последней полость, соединяемую с устройством, создающим тягу, например, с отсасывающим венти-'ятором.

Такое конструктивное решение устройства поззоляет улучшить условия отвода пыли и стружки при сверлении на многошпиндельном станке.

На фиг. 1 схематично изображена кондукторная плита — пылестружкоуловитель, общий вид; на фиг. 2 — то же, в поперечном разрезе.

К ниж ней поверхности кондукторной плиты 1 жестко крепится кожух 2 с отверстиями 3 для урдачи инструмента 4 к обрабатызаемой детили 5.

Внутренняя поверхность б ЮНДУКТОРНОЙ плиты выполнена с уклоном и образует с ко- 25

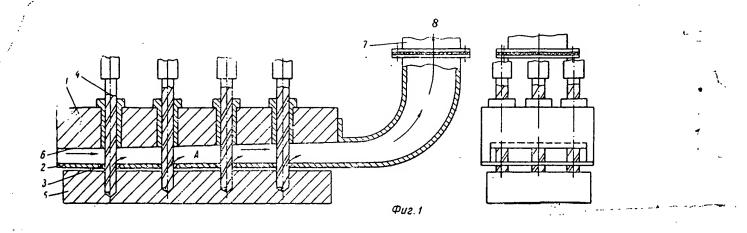
жухом щелевидное сопло, которое соединено с источником тяги гибким рукавом 7.

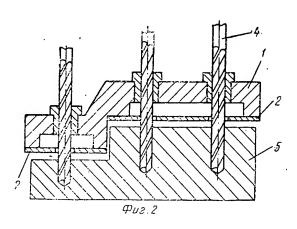
При подаче режущего инструмента к обрабатываемой дегали включается в действие побудитель воздуха, в полости A образуется разрежение, и стружка и пыль удаляются из рабочей зоны через канавки режущего инструмента, зазоры между инструментог и деталью и отверстия в кожухе.

При выходе инструмента из детали стружка и пыль отсасываются из несквозных и сквозных отверстий.

Предмет изобретения

Кондуктор, снабженный пылестружкоуловителем, в котором удаление стружки и пыль обеспечивается воздушным потоком, от ничаю ч щийся тем, что, с целью улучшения условии отвода стружки и пыли при сверлении на многошпиндельном станке, кондуктор снаб жен кожухом, расположенным между сорабатываемой дегалью и пондукторной плитой и образующим с последней полость, соединяемую с устройством, создачения тягу, например, с отсасывающим вентилятором.





Составитель И. Меламед

Редактор Т. В. Орловская

Техред Т. П. Курилко

Корректоры: С. Н. Соколова и А. М. Смак

Заказ 3449/10 Тираж 1900 Формат бум. 60×90¹/₈ Объем 0,13 изд. л. Подписное ЦНИИПИ Комитета по делам изобретений и открытий при Совете Министров СССР Москва, Центр, пр. Серова, д. 4